

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 106 (1980)  
**Heft:** 2

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Silvaplana

CORVATSCH



## NEUES HOTEL ALBANA

Rustikale Restaurants-Grill  
CH 082/4 8181



### ROSATSCH HOTEL

PONTRESINA · ENGADINE · SWITZERLAND

Telefon 082 6 6351  
Telex 74462

Gemütliches, in massivem Engadinerstil erbautes Hotel, an der Hauptpromenade, in nächster Nähe von Skilift, Eisplatz, Hallenbad und Kindergarten

BEKANNTES RESTAURANTS  
BÜNDNERSTÜBE und STÜV' ALVA  
BAR — SAUNA — SONNENTERRASSE

Fam. H. & H.P. Albrecht



In unmittelbarer Nähe des Eisplatzes, Skiliftes und vis-à-vis vom Hallenbad.

Dieses moderne, neu renovierte Erstklasshaus bietet beste Voraussetzungen für genussreiche Winterferien. Spezialitäten-Restaurant, rustikale Kellerbar, neue Hallenbar. Erstklassiger Schweizerhof-Service. 6.1.—10.2.80 +16.3.—30.3.80 Ski- und Langlauf-Pauschalwochen ab Fr. 593.— resp. Fr. 503.— Auch Pauschalwochen ohne Skientericht. Dir. Urs Ming  
Telefon 082/6 64 12 7504 Pontresina Telex 74 442

# CENTRAL

apart-hotel - 7078 lenzerheide  
Telefon 081 34 24 89

Erstklassshotel. Alle Zimmer mit Bad oder Dusche, WC., Telefon, Radio, TV.

IM DEZEMBER, JANUAR  
SKIPLAUSCH-WOCHEN Fr. 390.—

6 Tage Halbpension (SO.—SA.)  
7 Tage Skipass Rothorn/Scalottas. Unterhaltungsprogramm.

### Cresta Hotels

Davos

- Moderne Hotels, 2 x 90 Betten
- Restaurant, Bar, Coiffeur-Salon
- Hallenbad, Sauna, Solarium
- 12 verschiedene Sport- und Pauschalwochen
- Grosses Unterhaltungsprogramm
- 7 Tage Halbpension ab Fr. 490 — alles inkl.
- Freundliche und sportliche Atmosphäre

Wir heissen Sie heute schon aufs  
herzlichste willkommen.

Dir. A. Bachmann, 7270 Davos-Platz  
Tel. 083/3 5114 / Telex 74305

# HOTEL GUARDA VAL

RELAIS DE CAMPAGNE · RELAIS GOURMAND · CHATEAUX-HOTELS · SONDRAZ

Das erste  
Maiensäss-Hotel \*\*\*\*  
abseits vom Kurortrummel.  
Ein Treffpunkt für  
Liebhaber der Gastronomie  
und eine Stätte geselligen  
Zusammenseins.

Hotel Guarda Val  
7078 Lenzerheide/Sporz  
Telefon 081/34 2214  
Grillspezialitäten-Restaurant  
Bar · Dorfbeit Crap Naros · Panoramaterrasse  
Reto Cottati, Dir.

# Pontresina

1800 m / Engadin

## Ideale Winterferien für jedermann!

Schneesicheres Skigebiet —  
Langlaufzentrum — preisgünstige  
Pauschalwochen  
Auskünfte und Prospekte:  
Verkehrsbüro, 7504 Pontresina  
Tel: 082/6 64 88, Telex 74 495



## Ideal für Sport und Erholung

Das Haus mit Tradition und Atmosphäre; altbekannt, bewährt und gut, behaglich, heimelig, rustikal.  
Spezialitäten-Restaurant.  
Ruhige, sonnige und geschützte Lage im Zentrum des schönsten Skigebietes im Oberengadin mit 20 Sportbahnen und Liften. Skilanglauf- und Wanderschule. Gefahrene Spazierwege für Nichtskifahrer. Prospädiate durch Familie Max Looser-Amstutz, 9657 Unterwasser, Tel. 074 5 24 24.



## Chantarella Hotel

### St. Moritz

## Das Haus an der Sonne

Der ideale Winteraufenthalt für Skifahrer und Nichtskifahrer in einem ruhigen und gepflegten Erstklassshotel  
Im Januar und März ermässigte Preise  
Offen bis nach Ostern!

Direktion:  
Max Maurer Telefon 082/2 11 85

# SAVOGNIN



TRAUMGEEND — TRAUMPISTEN  
Grösste Kunstschanzenanlage Europas  
Skifahren + Tennisspielen

**Hoteleigene Tennishalle** 2 Sandplätze  
Spezialitäten-Restaurant, Bar, Dancing, Kegelbahn, Hallenbad (20x8 m), Sauna, Massage, Solarium, Gediegene Aufenthaltsräume, Fernsehraum.  
Sonderskiwochen ab Fr. 350.— pro Person HP CIS Tennis + Skiwochen ab Fr. 650.— HP

Auskunft und Prospekte:  
Tel. 081 7417 55 / Telex 74339  
Direktion Margrit + Erich Leemann von Allmen

Wir wi  
u





★★★★★ **hotel eiger**

Ihr gemütliches Familienhotel in sonniger und ruhiger Lage. Alles unter einem Dach: Behagliche Zimmer mit Bad/Dusche und WC. Restaurant «Eiger Stübl», «Tächi-Bar» – Dancing. Hallenbad, Sauna, Solarium, Fitness. Konferenzraum und Fernsehraum. Tel. 036/55 13 31, Telex 32966. Familien von Allmen und Stähli, 3825 Mürren

**Mürren** 1650 m ★★★★

Das Erstklasshotel im Zentrum von Arosa. Skilifte, Eisbahn, Curling in nächster Nähe. – Die sonnige, ruhige Lage, die intime Bar mit Pianist, das Spezialitätenrestaurant und die Discotheek «La Cabana» machen Ihnen den Aufenthalt angenehm.

**EDEN Arosa**

160 Betten  
Parkplätze  
Garagen  
Dir. M. Kühne  
Telefon 081 31 18 77  
Telex 74 245

Prospekte und Auskunft in Ihrem Reisebüro oder durch Hotel EDEN · CH-7050 Arosa

**HOTEL MURREN**  
Familie H. Imbold  
3825 Mürren/Schweiz  
Berner Oberland  
Tel. 036/55 24 24 Telex 32 425

„Für anspruchsvolle Sportferien. Für gelungene Tagungen und Seminarien.“

*Das Erstklass hotel, wo sich aktive Menschen treffen.*

**RESIDENCE HOTELS** 

Ihre modernen 3-Stern-Chalet-Hotels.

Ungezwungene, familiäre Atmosphäre. Zentrale, ruhige, sonnige Lage. Komfortable Zimmer mit Bad/DU/WC, Tel., Radio, z. T. Balkon. Appartements mit Küche. Rustikales, preisgünstiges Restaurant. Spez. Arrangements (Kinder, Senioren etc.). Herzlich willkommen!

**berner oberland**

3823 WENGEN 3775 LENK i. S.  
Tel. 036-55 33 66 Tel. 030-3 25 44

3818 GRINDELWALD  
Tel. 036-53 11 36

Celerina bei St. Moritz

**crestapalace**

Erstklass-Familien-Sporthotel in maximaler Lage: sonnengebadet. Hallenbad, Sauna. Nur 200 m bis zur Skischule. Skilifts und Luftseilbahn. Eigener Eisfeld, Curlingplätze, Sonnenterrasse. Stübl, Bar, Dancing. Ideal zum Spazieren. Paradies für Langläufer. Pauschalskiwochen. Pauschal Fr. 60.– bis 135.–

Fam. Toni Cavelti, Tel. 082 / 3 35 64

\*\*\*\* **hotel kurhaus schwefelbad**

Das gepflegte Erstklasshotel mit der persönlichen Note bietet Ihnen:  
**Kur – Sport – Erholungsferien**  
in wohltuender Ruhe, inmitten einer unbeführten Bergwelt. 1400 m.ü.M.  
• **Zeitherapie nach Prof. Niehans**  
• **Akupunktur**  
• **Ozontherapie**  
• **Neuraltherapie**  
• **Badekuren mit eigenem Schwefel-fango gegen Rheuma.**  
Ideales, schneesisches Ski- und Tourengebiet. 2 Skilifte und Trainerlift direkt beim Hotel. 50 km präparierte Langlaufloipen. Grosse Sonnenterrasse. 2-Saisonbetrieb. Bes.: Fam. H. Meier-Weiss, 17/11 Schwefelbergbad. Auskunft und Prospekte: Telefon 031/80 18 11

**HOSTELLERIE EIGER**  
**Grindelwald**

Modernster Komfort im Zentrum  
HOTEL STUDIOS APPARTEMENTS  
SAUNA MIT HOT-WHIRL-POOL  
RESTAURANT

**GEPSI BAR STEAK HOUSE**

Fam. B. + M. Heller-Märkle  
Tel. 036 53 21 21 TX 33978  
Verlangen Sie Prospekte



**HOTEL GARNI LA COLLINA Saas Fee \*\*\*\***

**NID LANG SCHTUDIERE – RESERVIERE!**

Fam. César Zurbriggen, Tel. 028/57 19 38  
Bergführer - Skilehrer

**Leukerbad / Wallis**

**HOTEL GRICHTING**  
Nähe Torrent-Bahn

Massagen – Fango – Vichyduche  
Medizinalbäder im Hause  
Gegenüber von St. Laurent-  
Thermalbad  
Ganzjährig geöffnet.  
Alle Zimmer mit Radio und Telefon  
Rôtisserie – Bar

Telefon 027 / 61 12 27  
Telex 38 688

**Grächen**

**HOTEL BELLEVUE + ROMANTICA**

Das gastliche Berghotel auf der Sonnenterrasse im Zermatttal. Eigene Hallenbad 25 m x 12.5 m. 28°C – ruhige, sehr sonnige Lage – Unterhaltung und Entspannung im Restaurant «Walliser Spycher». Telefon 028 56 24 44

**HOTEL TOURING**

Alle Zimmer mit Bad oder Dusche, WC, Radio und Telefon – Hallenbad Bellevue im Pensionspreis inbegriffen – Nähe Seilbahn zum idealen Skigebiet – Eigener Parkplatz – Zentrale Lage. Tel. 028/56 16 26

**BREITEN**  
Wallis 900 m

Einziges alpines Sole-Hallenbad  
33°C  
Mannigfache Skilegelegenheiten im preisgünstigen Aletschgebiet.  
Eidg. Skiwanderschule

**Ski- + Badeferien in Breiten...**  
gesunde und heilende Vergnügen!  
im **Badehotel Salina** (028/27 18 18)  
mit direktem Zugang zum Solebad – oder in einer unserer  
Ferienwohnungen

(inkl. Eintritt Hallen-Solebad) 028/27 13 45  
**Ski-Wanderwochen – Fitness-Test**  
**Schlankheitskuren – Therapien**  
Mannigfache Skilegelegenheiten mitten im preisgünstigen Aletschgebiet

KURORT BREITEN  
3983 Breiten ob Mörel VS